

NAVIDAD - EL NACIMIENTO DEL HOMBRE COMO DIOS

Neville Goddard, Viernes 13 de Diciembre 1968

"En el principio era La Palabra y La Palabra estaba con Dios y La Palabra era Dios. La Palabra Se hizo carne y habita en nosotros." (Juan 1) Nuestro nacimiento físico es la encarnación de *Dios*, por que la encarnación significa la *asunción* por parte de un *Ser Divino* de la forma humana o animal. Cuando naciste, tu pequeña forma humana fue *asumida* por *Dios*. **La Navidad marca la partida de la encarnación de Dios y tu Nacimiento como Dios.**

Hay dos nacimientos: Uno cuando *Dios asume* tu forma humana y el otro cuando *tú asumes* la forma divina como *Dios*! El primer nacimiento es desde abajo, mientras que el segundo, llamado *Navidad*, es desde arriba. **Cada niño nacido de mujer es Dios encarnado**, o el niño no podría ser consciente que él es. Su conciencia es la encarnación de *Dios*. **El mundo, al no saber esto, celebra el evento equivocado, porque la Navidad es cuando el hombre se vuelve consciente de ser Dios.**

He aquí algunas paradojas que perturban a muchas personas. Todas ellas son citas reales o interpretaciones de una cita:

"No te hablaré más en abstracto, sino que te hablaré claramente del Padre." (N.T.: Juan 16:25)

"Salí del Padre y vine al mundo. De nuevo dejo el mundo y voy al Padre." (N.T.: Juan 16:28)

"Yo y mi Padre somos uno." (N.T.: Juan 10:30)

"Voy al Padre, porque el Padre es más grande que yo." (N.T.: Juan 14:28)

"Cuando me veas a mí, habrás visto al Padre." (N.T.: Juan 14:9)

"A quien llamas Dios, es mi Padre, pero yo conozco a mi Padre y tú no conoces a tu Dios." (N.T.: Juan 8:55)

"Muéstranos al Padre... Si me conocieras no preguntarías, porque nadie puede conocerme en el verdadero sentido y no conocer a Dios, porque Él y yo somos inseparables." (N.T.: Juan 14:8,9)

¿Quién es *el Padre* quien es *Uno* con *Su Hijo*, y aún así es más grande que *Su Hijo*? ¿Puede ser *el Hijo de Dios*, y aún así *Dios el Padre*? ¿Y cómo puedo saber que *yo y mi Padre somos Uno*? Tratemos de resolver estas extrañas contradicciones.

En el *último capítulo del Libro de Revelaciones 22:16*, Dios dice: **"Yo soy la raíz y la descendencia de David, la brillante estrella de la mañana."** Dios es la raíz, la fuente, la causa de toda vida. Él es el Padre de David, y sin embargo su descendencia.

Como la fuente Dios es el Padre de David, llamado *Jesse* o *Yo Soy*. Como la descendencia *David* es llamado *el Hijo de Dios*. El profeta *Samuel* habló con *David*, diciendo: **"Dios declaró que cuando tus días se cumplan, y te acuestes con tus padres, yo levantaré a tu hijo después de ti quien saldrá de tu cuerpo. Yo seré Su Padre y Él será Mi Hijo."** (2 Samuel 7:12,13,14)

Aquí vemos que *La Raíz y La Descendencia* son *Una*. **Yo, La Raíz de David, soy La Causa de toda vida.** A pesar de eso, salgo de *David*, lo reconozco y digo: **"Tú eres mi Hijo, hoy te he engendrado."** (N.T.: Salmo 2:7)

Como *Dios el Padre*, *Yo Asumo* las limitaciones de la carne, y usando a uno que es un hombre según mi corazón y que hará toda *Mi Voluntad*, me hago consciente de ser un rico, un pobre, un mendigo y un ladrón, hasta que *David* me revela como *Su Padre*. **"Yo vine a hacer La Voluntad de mi Padre, pero yo soy el Padre, porque Dios el Padre y el Hijo de Dios es el Único YO SOY."**

Sólo hay *Dios* en el mundo. **Como el Padre Dios creó una Obra Perfecta. Como el Hijo, Dios interpreta todos los papeles. Como el Hijo, Dios está restringido en sus actividades.** Pero cuando *el Drama* termina, *Dios* deja *el mundo del César*, ampliamente expandido, y regresa a *Sí mismo, el Padre*.

Como el Hijo, Dios sufre. Pregúntale a un hombre quién está sufriendo y te responderá: Yo Soy. Ese es *el Padre*, quien *Se* ha encarnado *asumiendo* la forma humana. Cuando *La Obra* termine para él, *Dios* dejará el mundo como *Hijo*, para volver *al Reino de Los Cielos* como *el Padre*.

En nuestro Misterio este evento se llama Navidad. Tu entrada en este mundo es la encarnación de *Dios*. *Su* partida se produce cuando *Su Promesa* a *Sí* mismo *Se* cumple en ti y experimentas *una maravillosa serie de eventos místicos*.

Al igual que *Pablo*, yo oro que quienes creen en *Mi Mensaje De Salvación* sepan que es *Verdad*, que el *Nombre* que les di para *Dios* no es mera poesía, sino un hecho, que *tú eres el Padre*. Te he contado lo que sucedió en mí. **Concédeles que sepan que es Verdad.** (N.T.: Juan 8:31,32; 1 Juan 2:21,22) **Estoy seguro que mi partida acelerará el camino para quienes han escuchado, aceptado y creído en mis palabras.**

Ahora, un caballero escribió, diciendo: "Me dormí y soñé que estaba leyendo el periódico, mirando un anuncio a toda página de Western Airlines. Estaban anunciando su nuevo sistema P.D. El cual eliminaría toda la congestión de pasajeros al abordar el avión. Repentinamente la página se volvió animada y yo estoy en la foto, sonriendo de oreja a oreja mientras yo despertaba." En su carta preguntaba por qué las iniciales P.D. Pensó que la D podía ser por partida (N.T.: D de Departure en inglés), pero no podía entender la P. aunque usó la palabra "Plan" a lo largo de su carta.

Todo contiene dentro de sí mismo la capacidad de significado simbólico. Este caballero está en el mundo de la publicidad de forma tan natural, que en el sueño está mirando un anuncio. En este mundo moderno tenemos aviones que llevan al hombre de la tierra a los cielos y lo traen de vuelta. Este es un Plan de Transporte.

En *el Libro de Efesios 1:7 a 10*, leemos: "**Él nos ha dado a conocer el Misterio de Su Voluntad con toda Sabiduría y Perspicacia, según Su Propósito, el cual estableció como un Plan en Cristo para La Plenitud del Tiempo, para unir todas las cosas en Él, las del Cielo y las de la Tierra.**"

Mi amigo lo llamó la *partida*. (N.T.: en inglés... Departure) Esto no significa necesariamente que se vaya esta noche o en los próximos cuarenta años. Para mí, como intérprete del sueño, significa que ha terminado el viaje. Como *Pablo*, **el momento de su partida ha llegado. Ha peleado la buena batalla. Ha terminado la carrera y ha mantenido la fe. A partir de ahora, le está reservada la corona de justicia.** (N.T.: 2 Timoteo 4:6,7,8)

Esta *corona* no es algo lleno de joyas, sino que es *La Corona De La Victoria*. Sólo cuando uno ha terminado *La Carrera*, *La Corona* es dada. **Él ha luchado su propia batalla consigo mismo, y ha ganado.** Su vuelo a los *Cielos* es un *Plan* que va a estallar, causando que deje este *mundo del César* para experimentar personalmente *La Navidad*.

La Navidad no es la encarnación de Dios, sino la partida del Hombre como Dios, porque Dios Se convirtió en Hombre para que el Hombre pueda convertirse en Dios. En el sueño de mi amigo tomó las imágenes del Siglo XX, y como todo contiene en sí mismo la capacidad de significación simbólica, un avión simboliza lo que despegar hacia los cielos. Él está destinado a elevarse sobre la tierra. La "P" es **el Plan de Partida que comienza con un Nacimiento Espiritual, seguido de La Revelación de La Verdadera Identidad del Hombre.**

No hay forma de saber quién eres realmente hasta que el Hijo de Dios lo revele, porque **"Nadie sabe quién es el Hijo excepto el Padre, y nadie sabe quién es el Padre excepto el hijo y cualquiera a quien el Hijo elija revelar.**" El Hijo debe elegir revelarte, porque sólo entonces sabrás que eres Dios Padre.

Yo Soy El Camino. Yo Soy La Verdad. Yo Soy La Luz. Nadie llega a *La Conciencia de Ser el Padre* excepto a través del *Plan de Dios*. La dieta no lo hará. Usar ciertas ropas, hibernar en algún llamado lugar santo, o ser un sacerdote y subir de rango no lo hará. **Sólo Hay Un Camino al Padre, Yo-Todo-Imaginación-Soy El Camino.**

Mi amigo es un hombre felizmente casado con tres hijos, pero está tan hambriento de *La Verdad*, así que yo digo: **Padre, permíte que *La Verdad de mis palabras sean conocidas, que él y todos los que crean en Mis Palabras conozcan que El Amor con el que me has amado puede estar en ellos, y yo en ellos.*** (N.T.: Juan 17:26)

Un día descubrirás que *Dios, el Padre* quien *Se* convirtió en ti, ha completado *Su Obra*. Siendo que *Él* era *Dios* cuando *Se* convirtió en ti, cuando *Su Obra* esté completa serás consciente que tú eres *Dios*. Hay sólo *Un Camino* para saber esto, y es cuando *el Hijo de Dios, David, Se* presenta ante ti y *Te* revela como *Su Padre*. Entonces *el Templo del Dios Vivo*, el cual es *Espíritu*, es escindido en dos, y tú sciendes al *Cielo* como *una Serpiente Ardiente*.

Finalmente, el símbolo del *Espíritu Santo* en forma de *Paloma* desciende, y, vistiéndote con *Él* mismo, una vez más te envía de vuelta a este mundo, para contar *tu Historia* a aquellos que te escuchen.

Este caballero tuvo un sueño maravilloso. Puede que algún día idee un plan que *Western Airlines* utilizará para aliviar la congestión de embarque, pero ese no era el mensaje del sueño. Él está saliendo de este *mundo del César*. Habiendo tenido ya estas experiencias, las ha olvidado. Pero **recordará y sabrá que cuando llegue el momento de salir de esta pequeña sección de tiempo, no será restaurado a la vida, sino que entrará en la Nueva Era. Siendo Uno con el Cuerpo de Dios no conocerá restricciones, sólo La Completa Libertad de Ser Dios el Padre.**

Habiendo entrado en el mundo, *Dios el Padre de Toda Vida Se* encarnó a *Sí* mismo en tu cuerpo de carne y sangre como *el Hijo*. Cuando *La Obra de Dios* esté completa, *Él* dejará este cuerpo y regresará a *Su Cuerpo Celestial* como *el Padre*, redimiéndote. **Este Es El Camino De La Redención, y no hay otro camino.**

Aunque las palabras... **"Yo y mi Padre somos Uno, pero mi Padre es más grande que yo."** Parecen ser contradictorias, son verdaderas. Cuando *Yo, La Conciencia, asumo* la limitación de la carne, soy consciente de la limitación. Encontrándome en la forma de un esclavo, *me vuelvo obediente hasta la muerte en La Cruz* llamada Hombre, donde permanezco como *Dios*, restringido por mi encarnación. (N.T.: Filipenses 2:8)

Entonces erupciona *un Plan* predeterminado que me libera de mi auto-encarcelamiento, y vuelvo al *Ser* que era, pero ahora enriquecido por mi restricción auto-impuesta. Entonces puedo decir con *Pablo*: **"He peleado la buena batalla. He terminado la carrera. He mantenido la fe. Ahora me está guardada la hoja de laurel, la corona de justicia."**

Recuerdo una historia contada por *Charles William Eliot*, quien, cuando se retiró como presidente de la *Universidad de Harvard*, recibió un regalo de un viejo amigo en *Boston* el cual atesoraba grandemente. Su amigo le envió un sobre que contenía una hoja de laurel. Su mensaje era claro. Le estaba siendo dicho que había salido victorioso. Cada uno recibirá eventualmente esa *Corona de Justicia*, ya que la misma corona le es dada a todos los que llegan al final del viaje. (N.T.: <https://www-britannica-com.translate.goog/biography/Charles-William-Eliot>)

Saliendo de *La Conciencia de Ser Dios el Padre*, viniste al mundo, haciéndote consciente de ser *Hombre*. Estás predestinado a retornar a *La Conciencia de ser Dios el Padre* una vez más. Esta es *La Historia del Hombre*.

Dios viene al mundo asumiendo la forma humana. Se encarna en el nacimiento de un niño para que pueda respirar. **Mientras aquí Dios pasa por un infierno literal, porque su vida no termina con la tumba.** Haciendo su salida de este mundo de muerte, *Dios* es devuelto a la vida para continuar el viaje, para morir y ser restaurado una vez más, una y otra y otra vez... hasta que encuentra esta *serie de eventos sobrenaturales* los cuales llevan a *Dios* a *Su Hogar*.

Y La Navidad... La Navidad marca el Nacimiento del hombre como Dios, no el nacimiento de Dios como hombre. Hay toda la diferencia en el mundo. *Mateo* y *Lucas* cuentan *La Historia del Nacimiento*, no como un pequeño niño físico, sino como *una Señal del Nacimiento* de un individuo como *Dios*, ya que *Dios* nace ese día en *la ciudad de David*.

Cuando *Dios* nace en ti, será en *la ciudad de David*. En ese momento nacerás como *Dios*. Y desde entonces crecerás en estatura. Crecerás en favor del *Padre* porque sabrás que tú mismo eres *Uno* con *Él*. Sin embargo, seguirás encarnado hasta el momento en que exhales tu último aliento. Entonces descubrirás que tú eres *La Vida* misma, porque habrás entrado *en el Único Cuerpo, Único Espíritu, Único Señor, Único Dios y Padre de todos*. (N.T.: Efesios 4:4,5,6)

Una vez que la individualidad se difuminó en todos, como nos dice *el Salmo 82: "Yo digo: Ustedes Son Dioses, Hijos del Altísimo, Todos Ustedes, sin embargo, morirán como hombres y caerán como Un Único Hombre, Oh Príncipes."* Aquí está esta difusión universal del *Único YO SOY*. Tú dices: *Yo Soy. Yo digo, Yo Soy. Nosotros decimos, Yo Soy. Ese es el Ser que cayó, encarnándose a Sí mismo convirtiéndose en el Hombre.*

No me importa lo que se diga acerca del camino de *Buda* o de *Confucio*, te he contado *El Único Camino de regreso al Padre*. Mi testimonio no se basa en teoría, sino en mi propia experiencia personal, y *te digo Una Verdad: Sólo Hay Un Camino. Yo Soy El Camino.*

Otro caballero, un artista de profesión, escribió, diciendo: *"Me encontré a mi mismo en el fondo de un pozo profundo. Mirando hacia arriba pude ver un hermoso cielo azul con pequeños grupos de nubes blancas que se convirtieron en palomas, con sus alas extendidas como si estuviesen flotando. Entonces me dije: 'Esto es lo que Neville enseña. La Paloma realmente flota.'"*

Estoy tan emocionado que en el sueño de este hombre, él recordara La Enseñanza. *En el Libro del Génesis* se nos ha dicho que, *cuando termina el diluvio de la ilusión, aparece La Paloma trayendo de vuelta La Hoja de Laurel, La Rama de La Victoria.* Y *La Paloma* realmente flota sobre el agua cristalina. (N.T.: Génesis 8:11)

Yo he visto este *Gran Diluvio de Ilusión* como una atmósfera cristalina y ahora sé que, para mí, *el Arca, el Diluvio*, ha terminado. *El Hombre es el Arca de Dios o un fantasma de la tierra y el mar...* ¡Y no es un fantasma! *El Hombre Es El Arca de Dios, quien lo contiene todo en Sí mismo.*

Recientemente se le preguntó a un gran médico acerca de la gripe que se está extendiendo por todo nuestro país. Preguntando a dónde va el bicho cuando la gripe desaparece, él respondió: *"A ninguna parte. Permanece en el hombre para activarse de nuevo."* Yo digo que los estados de ánimo lo activan.

La lepra no viene de fuera. El cáncer tampoco. *Todo está dentro del hombre.* Leo el periódico y reacciono. Esa reacción pone en marcha una sensación, ya sea ira, frustración o irritación. Cuando la sensación se va... ¿A dónde va? Vuelve a dormir dentro de ti, porque tú contienes el mundo y todo lo que hay en él.

Dios Se convirtió en ti y, conteniendo todo, Dios Es Absoluto.

El mundo enseña que Dios es todo bueno y nunca malo.

Pero si hay maldad, y Dios no es malo, entonces Dios no es absoluto.

Si puedes experimentar algo que *Dios* no puede, entonces debes ser más grande que *Dios*, y eso no es posible. Cuando lees de un niño inocente que fue asesinado y reaccionas, activas algo dentro de ti. Puede ser el dolor de dientes o de estómago de mañana. No sé lo que será, pero *Dios no es burlado. Cuando siembras una reacción cosechas un acto, porque tú y Dios son Uno.* (N.T.: Gálatas 6:7)

Dios realmente Se convirtió en lo que eres en el momento en que respiraste, porque *el aliento y el espíritu* son una y la misma palabra en *hebreo y griego*. Cuando te golpearon por detrás, hiciste una inhalación profunda y respiraste, *Dios Se* encarnó en ti. Luego pasas por los hornos de *La Experiencia* para llegar al final, cuando experimentas esta serie de eventos. Ningún otro evento o eventos te llevará de regreso.

El primer Evento es tu Despertar y Resurrección del cráneo donde Dios entró. Luego tu *Nacimiento* como *Dios*. Saliendo de tu cráneo, todo el simbolismo de *La Escritura* como se describe en *Mateo* y *Lucas* está ante ti.

Los tres testigos están allí, así como *el Niño envuelto en pañales*. *Los testigos* hablan de ti, pero no pueden verte, ya que ahora eres *espíritu*.

Entonces, porque nadie ha visto nunca a *Dios* sino *Su Único Hijo Engendrado* quien está en el seno del *Padre*, *el segundo Evento* ocurre, cuando *el Hijo de Dios Se* presenta ante ti y te hace conocer a ti mismo. Entonces tú también dirás: "***Yo Soy La Raíz y La Descendencia de David***". Porque, saliendo de la vestimenta que has usado durante tu viaje al mundo de la muerte, tú eres *David, el Hijo Único Engendrado de Dios*.

No hay otro camino para volver a La Conciencia de Ser Dios el Padre, porque Él Se* convirtió literalmente en ti para que tú puedas convertirte en *Dios*. Se nos ha dicho que *Jesús-Cristo* es *el Hijo de Dios*, pero es *Jesús-Cristo* quien afirma: ***Yo y mi Padre somos Uno. El que me envió ha visto al Padre. Afirmar *Ser el Hijo* que es *el Padre* es una paradoja, sin embargo, ***se resuelve cuando te das cuenta que el Hijo, saliendo del Padre, sigue siendo el Padre, pero está restringido por la encarnación***.**

Dios el Padre toma la forma de un esclavo, y, convirtiéndose en *Hijo*, es *obediente hasta la muerte, incluso la muerte en La Cruz de Hombre*. Este *Dios* lleva al *Hombre*, mientras *Él Se* mueve de un estado a otro, a otro en lo que el mundo llama la muerte, hasta que *Dios* experimenta *el Único Plan* definido para volver a *Sí mismo, el Padre*. Así que ***La Navidad marca, no la encarnación de Dios, sino el Nacimiento del Hombre, como Dios***.

Ahora permitámonos entrar en el silencio.

Título original en inglés: CHRISTMAS: MAN'S BIRTH AS GOD by Neville Goddard 12/13/1968

Fuente original del texto traducido: <https://coolwisdombooks.com/neville/christmas-mans-birth-as-god/>

Traducido por Fernando Gabriel Santín.

Si lo deseas, puedes compartir este material en forma parcial o total sin cambiar nada del texto, siempre citando la fuente original en inglés y al traductor. Gracias.

Diseñado para facilitar su lectura y estudio.

(V.0.1 28/11/2019 – V.1.0 19/9/2025)

Traducción publicada en → <https://imaginaciondespierta.net.ar>

Material de uso personal y para compartir con amigos aplicados al estudio y práctica de la Obra de Neville Goddard

email de contacto con el traductor: fernandogabrielsantin@outlook.com

Más material de la Obra de Neville en audio en español: <http://nevillegoddard.ivoox.com>

Próximamente en: <http://imaginaciondespierta.net.ar>

Más material de la Obra de Neville Goddard en inglés en:

<http://realneville.com> - <https://coolwisdombooks.com/neville> - <https://thevibeproject.org> - <http://icebluezen.com/>